|  |
| --- |
| OYSA NİĞDE ÇİMENTO SANAYİİ VE TİC.A.Ş. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **KURULUŞ TARİHİ** | **:** | **21.06.1957.** |
| **(Established in)** |  |  |
| **BAŞLICA ÜRETİMİ** | **:** | KLİNKER , ÇİMENTO,HAZIR BETON |
| **(Main Business Line)** |  |  |
| **GENEL MERKEZ** | **:** | HACI SABANCI BULVARI 51270 NİĞDE |
| **(Head Office)** |  |  |
| **GENEL MÜDÜR** | **:** | ADİL EROL |
| **(General Manager)** |  |  |
| **YÖNETİM KURULU** | **:** | ERHAN KAMIŞLI |
| **(Board of Directors)** |  | OLCAY ÇOLAK |
|  |  | YILMAZ KÜLCÜ |
|  |  | AHMET VASFİ PEKİN |
|  |  | TAMER GÜVEN |
|  |  | EROL DALKILIÇ |
|  |  | ERGİN GİRGİN |
| **TELEFON NO** | **:** | 0 (388) 232 36 30 |
| **(Phone)** |  |  |
| **FAKS NO** | **:** | 0 (388) 232 36 34 |
| **(Facsimile)** |  |  |
| **PERSONEL ve İŞÇİ SAYISI** | **:** | 147 |
| **(Number of Employees)** |  |  |
| **TOPLU SÖZLEŞME DÖNEMİ** | **:** | 01.01.2000 – 31.12.2001 |
| **(Collective Bargaining Period)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞÇİ SENDİKASI** | **:** | TÜRKİYE ÇİMSE İŞ SENDİKASI |
| **(Labor Union)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞVEREN SENDİKASI** | **:** | TÜRKİYE ÇİMENTO MÜSTAHSİLLERİ İŞVERENLER SENDİKASI |
| **(Employers' Union)** |  |  |
| **KAYITLI SERMAYE TAVANI** | **:** | 1. 750.000.000.000 TL |
| **(Authorized Capital)** |  | . |
| **ÇIKARILMIŞ SERMAYE** | **:** | 1.750.000.000.000 TL |
| **(Issued Capital)** |  |  |
| **İŞLEM GÖRDÜĞÜ PAZAR** | **:** | ULUSAL |
| **(Trading Market)** |  | NATIONAL |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile üretim bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The production figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **ÇİMENTO (TON)** | **K.K.O.**  **(%)** | **KLİNKER (TON)** | **K.K.O.**  **(%)** | **HAZIR BETON (m3)** | **K.K.O.**  **(%)** |
|  | ***CEMENT (TONS)*** | ***(C.U.R.)***  ***(%)*** | ***CLINKER (TONS)*** | ***(C.U.R.)***  ***(%)*** | ***READY MIX CONCREATE (m3)*** | ***(C.U.R.)***  ***(%)*** |
| 1999 | 487.425 | 53 | 420.033 | 102 | 116.941 | 27 |
| 2000 | 479.408 | 52 | 418.500 | 102 | 125.637 | 29 |

K.K.O.-Kapasite Kullanım Oranı

*C.U.R.-Capacity Utilization Rate*

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile satış miktarı bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The sales figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **ÇİMENTO (TON)** | **KLİNKER (TON)** | **HAZIR BETON (m3)** |
|  | ***CEMENT (TONS)*** | ***CLINKER (TONS)*** | ***READY MIX CONCREATE (m3)*** |
| 1999 | 487.186 | 50.819 | 116.941 |
| 2000 | 486.960 | 142.970 | 125.637 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl içinde gerçekleştirdiği ithalat ve ihracat rakamları aşağıda gösterilmiştir. |  | *The export and import figures that the Company realized in the last two years are given below.* |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **İthalat (TL)** | **Maliyetler İçindeki Payı(%)** | **İhracat (TL)** | **Satışlar İçindeki Payı(%)** |
|  | ***Imports ($)*** | ***Proportion In Costs(%)*** | ***Exports ($)*** | ***Proportion In Sales(%)*** |
| 1999 | 34.899.598.114 | 0.7 | - | - |
|  | 91.675 |  |  |  |
| 2000 | 146.229.166.480 | 1.8 | - | - |
|  | 238.083 |  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in devam etmekte olan ve proje halindeki yatırımları aşağıda verilmektedir. |  | *The on-going investments and projects of the Company are given below.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **Başlangıç-Bitiş Tarihleri** | **Yatırım Tutarı-** | **Gerçekleşen Tutar -** |
| **Devam Eden Yatırımlar** | ***Beginning Date -*** | ***Estimated Inv. Amount*** | ***Realized Part of Inv.*** |
| ***Continuing Investments*** | ***Estimated Ending Date*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** |
| EREĞLİ HAZIR BETON EREĞLI READY –MIX CONCREATE | 29.05.1997-30.09.2001 | 250.860 | 95.566 |
| MODERNİZASYON-DARBOĞAZ GİDERME MODERNIZATION-BOTTLENECK | 03.06.1999-31.12.2000 | 582.673 | 353.885 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in başlıca iştirakleri ve iştirak sermayesi içindeki payı aşağıda gösterilmektedir. |  | *The Company's main participations and its portion in their equity capital are shown below.* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **İştirakler** | **İştirak Sermayesi** | **İştirak Payı (%)** |
| ***Participations*** | ***Participation Capital*** | ***Participation(%)*** |
| - | - | - |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Şirket'in 31.03.2001.tarihi itibariyle başlıca ortakları ve sermaye payları aşağıda gösterilmektedir.** |  | **The main shareholders and their participations in the equity capital, as of 31.03.2001 are shown below.** |

A)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Sermayesinin veya Toplam Oy Haklarının En Az %10'una Sahip Gerçek ve Tüzel Kişi Ortaklar |  | Real or legal persons holding more than %10 of total capital or voting rights |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı/Ünvanı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1- ÇİMSA ÇİMENTO SAN.VE TİC.A.Ş. | 818.125 | 46.75 |
| 2-ADANA ÇİMENTO SAN.VE TİC.A.Ş. | 335.737 | 19.18 |
| 3-OYAK ORDU YARDIMLAŞMA GN.MD. | 175.087 | 10.01 |
| TOPLAM / TOTAL (1) | 1.328.949 | 75.94 |

B)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Yönetim veya Denetim Organlarında  Görevli Pay Sahibi Kişiler (Ayrı Ayrı), |  | Shareholders who have responsibilities at the company’s management or audit |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders, Title | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| - | - | - |

C)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Genel Müdürü, Genel Müdür Yardımcısı, Bölüm Müdürü yada Benzer Yetki ve Sorumluluk Veren Diğer Unvanlara Sahip Görevlerdeki Ortaklar (Ayrı Ayrı), |  | Shareholders who are working for the company as general manager, assistant general manager, director etc. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders, Title | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| - | - | - |

D)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| (A), (B) veya (C) Alt Başlıklarında Belirtilen Hissedarlar ile Birinci Dereceden Akrabalık İlişkisi Bulunan Pay Sahibi Kişiler (Ayrı Ayrı), |  | Shareholders who are fist degree relatives of the shareholders in subtitles (A), (B) or (C) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| - | - | - |

E)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Sermaye Yada Toplam Oy Hakkı İçinde %10'dan Az Paya Sahip Olmakla Birlikte, (A) Alt Başlığında Belirtilen Tüzel Kişi Ortaklar ile Aynı Holding, Grup Yada Topluluk Bünyesinde Bulunan Tüzel Kişi Ortaklar ( Ayrı Ayrı ) |  | Shareholders who are holding less than 10% of total capital or voting rights but are a part of the same Holding, Group or Conglomerate with the shareholders in subtitle (A) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Ünvanı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| MARDİN ÇİMENTO SAN.VE TİC.A.Ş. | 158.550 | 9.06 |
| TOPLAM / TOTAL (5) | 158.550 | 9.06 |

F)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Diğer Ortaklar ve Halka Açık Kısım (Ayrı Ayrı) |  | Other shareholders and publicly owned shares (free floating) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortakların Sayısı  (Belirlenemiyor İse Tahmini  Rakam Verilebilir) | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| DİĞER ORTAKLAR(HALKA AÇIK KISIM ) | 262.501 | 15.00 |
| TOPLAM / TOTAL (6) | 262.501 | 15.00 |

G)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| GENEL TOPLAM |  | GENERAL TOTAL |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| (1+2+3+4+5+6) | Sermaye (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| GENEL TOPLAM / GENERAL TOTAL | 1.750.000 | 100,00 |